

## Article 21 du Règlement

## LA SANTÉ

## LES CAS D'HÉPATITE DANS LES TERRITOIRES DU NORD-OUEST

**M. Dave Nickerson (Western Arctic):** Madame le Président, hier, une dépêche de la PC faisant état de cas d'hépatite dans les Territoires du Nord-Ouest signalait qu'à Fort Rae, par exemple, 61 p. 100 des personnes examinées manifestaient des symptômes de cette maladie infectieuse et que 12 p. 100 d'entre elles étaient des porteurs actifs; il s'agit là d'un chiffre 60 fois plus élevé que la moyenne nationale. Quiconque vit dans les Territoires où les maladies telles que l'hépatite et la dysenterie amibienne, le plus souvent associées aux pays du tiers monde, sont endémiques, est au courant de cette situation.

Des médecins spécialistes conviennent qu'on ne vaincra pas ces maladies tant que l'hygiène publique ne répondra pas aux normes en vigueur dans les régions méridionales du Canada.

Dans son discours au congrès libéral en novembre dernier, le premier ministre a déclaré: «Nous mettrons en œuvre un programme national de reconstruction de nos collectivités», et aussi «il y a des routes et des systèmes d'égouts à construire.» Qu'il tienne maintenant sa promesse et qu'il collabore étroitement avec les gouvernements municipaux et territoriaux pour construire ces systèmes d'égouts dont on a désespérément besoin afin que nos enfants ne soient plus obligés de jouer parmi les barils et les sacs de matières fécales placés en bordure des rues de nos localités septentrionales en attendant leur enlèvement.

\* \* \*

## LES DROITS DE LA PERSONNE

## LE SALVADOR—LA TENEUR DE LA RÉOLUTION PRÉSENTÉE PAR LE CANADA À LA CONFÉRENCE DE GENÈVE

**M. Bob Ogle (Saskatoon-Est):** Madame le Président, je tiens à affirmer catégoriquement aujourd'hui que j'ai été stupéfait du manque de fermeté dont fait preuve la résolution L-18 que la délégation canadienne a déposée la semaine dernière auprès de la Commission des droits de la personne, à Genève. Elle concerne le Salvador, mais ne fait aucunement mention des causes réelles des problèmes qui assaillent ce pays. Elle ne demande pas à tous les gouvernements étrangers de cesser d'y envoyer des armes, ni ne fait appel au dialogue et à la négociation.

Les choses étant ainsi, notre Saint-Père le pape Jean-Paul II se rend cette semaine dans cette région du monde. Il va tenter d'apporter une solution pacifique aux problèmes de toute cette région, tandis que le président Reagan veut accroître de 60 millions de dollars l'aide militaire qu'il fournit au Salvador et envoyer d'autres conseillers militaires dans ce pays.

● (1410)

En outre, le secrétaire américain Schultz s'en est très brutalement pris à l'Église, et en particulier à Mgr Arturo Rivera y Damas, qui a récemment été nommé archevêque du Salvador, dont il conteste la position en faveur du dialogue.

Par conséquent, je prie le premier ministre du Canada (M. Trudeau) et le secrétaire d'État aux Affaires extérieures (M. MacEachen) de protester haut et fort auprès du gouvernement américain contre pareille attitude et d'emboîter le pas aux gouvernements mexicain, français, vénézuélien et autres qui tentent de faire régner la paix dans cette région.

Des voix: Bravo!

\* \* \*

[Français]

## LES SPORTS

## LES JEUX D'HIVER DU CANADA 1983 AU SAGUENAY LAC-SAINT-JEAN

**M. Marcel Dionne (Chicoutimi):** Madame le Président, ce soir nous allons procéder aux cérémonies de clôture des Jeux d'hiver du Canada 1983. Je crois donc qu'il est de mise d'attirer l'attention de la Chambre sur le fait que près de 2,000 athlètes canadiens en provenance des 10 provinces et des deux territoires ont participé à cette grande manifestation sportive. Les Jeux du Canada 1983 se déroulaient au Saguenay Lac-Saint-Jean. Près de 5,000 bénévoles originaires de quatre villes hôtes, soit Chicoutimi, Jonquière, Alma et Ville de la Baie, ont consacré de leur temps et de leurs énergies afin que cette grande fête sportive soit un succès.

Le très honorable premier ministre du Canada (M. Trudeau) a assisté aux cérémonies d'inauguration et il a été impressionné, comme le grand public d'ailleurs, par le spectacle auquel participaient 410 chanteurs, danseurs, musiciens et figurants de ma région. Les Jeux du Canada 1983 furent vraiment la fête du sport amateur, de l'unité du Canada, et de l'amitié entre les jeunes. De plus, ces Jeux auront servi à resserrer les liens entre les citoyens tout en favorisant un esprit de collaboration et d'unité entre tous les organismes publics de la région. Le ministre d'État (Santé et Sport amateur) (M. Perreault) a joué un rôle de premier plan en ce qui a trait à la mise sur pied des Jeux. L'apport des organisateurs, des participants et surtout des bénévoles à tous les niveaux mérite d'être signalé.

Enfin, je suis persuadé que la flamme des Jeux du Canada qui s'éteindra ce soir à Chicoutimi sera rallumée dans quatre ans avec autant . . .